









10

В. Левинський

ВІДОКРЕМЛЕННЄ ...ГАЛИЧИНИ...



Тиранів проч! Проч з дерунами...

„Червоний Прапор.”

Відокремлення Галичини.

В. Левинський

ВІДОКРЕМЛЕННЯ ::: ГАЛИЧИНИ :::

Ціна 12 ц.

25 за \$2.50; 100 за \$8.00; 250 за \$16.00

Монтреал 1917.

НАКЛАДОМ ІВ. ГНИДИ. — З ДРУКАРНІ НОВИЙ СВІТ.

NOWYJ SWIT, BOX 1051, MONTREAL, QUE., CANADA.

Львівська державна
наукова бібліотека

№ 3114

Львівська державна
наукова бібліотека

№ 39.801

Відокремлення Галичини.

Дня 5. падолиста 1916 р., рівночасно з проклямованнем Франц Йосифом I. і Вільгельмом II. незалежної польської держави з польських обшарів Росії зайятих військами центральних держав, в межах, поки що не означених, появилось відручне письмо австрійського монарха, заповідаюче відокремлення Галичини. Головний уступ сього письма такий:

„Я тому моєю волею, в хвилі, коли повстає нова (польська) держава, рівнобіжно з сею подією даю Галичині право, в повній мірі самостійно порядкувати свої краєві справи, о скільки се є в згоді з її приналежністю до державної цілости та дозріванням сеї цілости і тим самим запоручити населенню Галичини його національний і господарський розвиток”.

Те, проти чого австрійські Українці вели від 1848 р. боротьбу не на жите, а на смерть, стаєть ся фактом. Бо нема найменшого сумніву, що „воля” суверена габсбурської монархії стане в парляментарній дорозі законом. А щоби оцінити як слід, як в „конституційній” австрійській державі поведуть ся її керманичі з цілим народом, треба пригадати, в який спосіб прийшло до проголошення вище згаданого цісарського відручного письма. Тут маємо з одного боку публичну заяву голови укра-

їнського парляментарного клубу, д-ра Костя Левицького, з котрої довідуємо ся, що австрійський президент міністрів граф Штірк, завсїгди давав українській парляментарній репрезентації як найбільш рішучі заяви що до подїлу Галичини на дві національні відмежні і автономні території, польську і українську (останнім разом зложив він таку заяву 10 жовтня с. р.), а з другого відповідь наслідника вбитого шефа австрійської внутрішньої політики, д-ра Кербера, дану делегації українських парляментарних послів, що явились у нього з протестом проти проголошення „відручного письма“, в якій він заявив, що справу відокремлення Галичини застав він при обняттю свого уряду як доконаний факт. Значить, в справі наміру монарха Австрії і його правительства, відокремити Галичину, не тільки не було ніякого порузуміння з представниками українського народу, але про сей намір навіть не повідомлено їх. Так отжé одурено просто три і пів мільоновий український народ Галичини а в додатку, наче з вдячності за його льяальність супроти держави в сій війні і за надзвичайні жертви його в ній, копнено.

Даремно шукати за прикладом в історії, що нагадував би подібне пониження і нещасте, яке спало на український народ Галичини. Нічим тут Седан! Аджеж в полон попав весь народ — не наслідком побідного оружія ворога! Ним розпорядились так, як в часах панщини розпоряджував ся пан зі своїм рабом.

*

*

*

Щоби зрозуміти значінне і наслідки катастрофи, які вона веде за собою для Українців, треба пригадати читачеві найважніші дані й факти з акції Поляків за відокремленням Галичини.

Вона почалась з самого початку конституційної ери в Австрії.

В рр. 1848-1867, коли то в Австрії укладалось конституційне життя і dokonувалась її перебудова, Поляки уживали всіх заходів щоби не допустити до якого небудь політичного значіння Українців як в державі, так і в Галичині.

В змаганнях народів Австрії за її перебудову, боролись між собою два прінципи: національно-етнографічний і територіяльно-коронних країв. Особливо сильною була ся боротьба в першому австрійському Державному Соймі, що розпочав свої наради 22. липня 1848 р. у Відні, а після жовтневої революції переніс ся до Кромерижа, де радив від 22. XI. 1848 до 4. III. 1849. В соймі виступали австрійські Українці (єпископ Яхимович від „Головної Руської Ради”) з енергічним домаганням поділу Галичини на польську й українську частини. Змагання сі одначе не мали успіху, не зважаючи на те, що поважні репрезентанти інших націй заявили ся і промовляли в Кромерижській комісії за поділом Галичини (Кавчич, Паляцкий, Рігер, Пічкас, Рац). Побідили Поляки, в імени яких Смоляка і Земялковский перечили просто існування українського народу, вважали українську мову за діалект польської. В Кромерижській конституційній комісії ухвалено внесок, який о стільки зміняв теперішній стан, що „Королівство Галичини з Бу-

ковиною'' розділено на два окремі коронні краї. Ніякої зміни що до Галичини не вносить так зв. октропована конституція з 4 марта 1849. Дперва цісарський патент з 29. вересня 1850 (міністерство Баха) задержував вправді істнованне окремого коронного краю „Галичини й Володимирії з князівствами Освенцім і Затор і вел. князівством Краківським'', але ділив сей край на три округи правління (Regierungsgebiete): краківський, львівський і станиславівський. Кожний округ мав окремий свій сойм (соймову курію) а Краєвий Виділ, до якого кожний сойм посилав по 5 своїх делегатів, був виконуючим органом всеї краєвої репрезентації. Як бачимо, патент сей значно пішов на стрічу українським домаганням, хоч їх вповні не задовольняв. Він в кожному разі розмежував впливи і власть обох народів та хоронив Українців перед польською майоризацією. Одначе не довго могли тішити ся Українці сим успіхом. 31. грудня 1851 знесено конституцію в цілій державі та привернено абсолютизм. А в 10 літ пізнійше, коли керманичем держави став заїлий ворог Українців, граф Агенор Голуховський, Поляки віднесли вже повну побіду. Цісарський дипльом з 20. жовтня 1860 клав на основу перебудови держави автономно-федералістичний прінціп. „Королівство Галичини'' творило окремий коронний край з широкими автономними краями. Сей стан що до Галичини задержувала так зв. дуалістична конституція з 21. грудня 1867, що удержалась досі а яка ділила державу на два комплекси країв: австрійських, в котрій домінуюче становище заняли Німці і угорських, в котрих такеж

становище припало Мадярам. На папері узнавала ся конституція рівноправність всіх народів Австро-Угорщини, в дійсности dokonувала їх поділ на пануючі і поневолені. Крім Німців і Мадярів пануючим народом ставали Поляки. Конституція віддавала їм під їх фактичне панування Українців в Галичині. В сьому отверто признав ся австрійський уряд, заявляючи в 1867 р. устами міністра Бейста отсі памятні слова: „Полишаєть ся Полякам як домашню справу, на скільки Українці мають істнувати”.

Від 1867 р. починаєть ся друга фаза в акції Поляків за відокремленнем Галичини. Забезпечивши собі неподільність коронного краю „Галичини і Володимирії” та ставши його фактичними панами, вони з одного боку старають ся використати всі здобуті права а з другого змагають до повного відокремлення Галичини. Як розуміли Поляки се своє домагання, показує нам се так зв. „галицька резолюція”, ухвалена галицьким соймом дня 24. вересня 1868. Для важности її, позволимо собі навести повний текст її:

„Сойм заявляє на основі § 19 краевого статута*), що орґанізм монархії, утворений основними державними законами з 21. грудня 1867 подає нашому краю стільки законодавчої й адміністрацій-

*) § 19. краевого статута звучить: „Сойм є покликаний і 1) радить і ставить внески і а) про оголошені загальні закони й урядження що до їх особливого впливу на добро краю і б) на видання загальних законів, уряджень, яких вимагають потреби й добро краю; 2) видавати оречення про всі предмети, що до яких уряд засягає його ради.

ної самостійності, скільки йому належить ся з огляду на його історично-політичну минулість, окрему національність, ступінь цивілізації й територіальний обем, через що не відповідає ані бажанням національного розвитку та його умовам, ані дійсним потребам краю і довше тревання такого стану, викликаючи загальне невдоволення, мусить шкідливо вплинути на розвиток нашої провінції й добро цілої монархії.

„Сойм ставить на основі § 19 краевого статута отсей внесок:

Королівству Галичини й Володимирії з вел. князівством краківським признаєть ся національну автономію в розмірах, відповідних його потребам та особливим краєвим відносінам а перш за все:

1. Сойм буде виключно рішати про спосіб виборів до Державної Ради.

2. Галицька соймова делегація буде брати участь в нарадах Державної Ради тільки в справах спільних сьому королівству з іншими частинами монархії, заступленими в Державній Раді.

3. Отсі права, на скільки вони відносять ся до королівства Галичини й Володимирії з вел. князівством Краківським будуть вилучені згід означеної основним державним законом компетенції Державної Ради і по думці § 12. того закона перейдуть під компетенцію сойму: а) урядження про торговельні палати і торговельні органи; б) законодавство про кредитові й асекураційні інституції, банки й каси ощадности з виїмком карткових банків; в) законодавство про право приналежности; г) установленне основ навчання що до народних шкіл і

гімназій, далі законодавство про університети; д) законодавство карно-судове і карно-поліційне, як також цивільне і гірниче; з) законодавство про основи організацій судових і адміністративних властей і) закони, які мають бути видані для переведення основних державних законів про загальні права громадян, про судейську й виконуючу власть і які там є покликані; к) законодавство в справах, що відносять ся до обов'язків і відносин нашого краю супроти інших країв монархії; л) громадське законодавство без обмежень, які впливають із статті 4. основного державного закону з 21. грудня 1867 про загальні права громадян.

4. Для покриття коштів адміністрації й судівництва, віроісповідань і просвіти, публичного безпеченства і земельної культури в Галичині буде виділена з державного скарбу до розпорядимости сойму сума відповідаюча дійсній потребі і що до подробиць ужиття вийнята з під компетенції Державної Ради.

5. Добра, приналежні до королівства Галичини й Володимирії з вел. княз. Краківським, т. зв. камеральні, будуть влучені як власність краю до краєвого фонду.

6. Сільні копальні королівства не можуть бути без дозволу сойму ані продані, ані заміняні, ані обтяжені.

7. Королівство Галичини й Володимирії з вел. княз. Краківським дістане свій власний Найвисший Судовий і Касаційний Трибунал.

8. Королівство дістане відповідальне перед соймом краєве правительство в справах внутрішньої

адміністрації, судівництва, просвіти, публичного безпеченства і земельної культури, як також краевого міністра в радї корони”.

„Резолюцію” сю можна вважати за максимальну програму Поляків що до Галичини, якої здійснення дає їм повний суррогат польської державности в рамках австрійської держави.

Вправді, вона ніколи не стала законом, хоч о се горячо побивали ся Поляки. Так в 1871 р. коли посол Грохольський поновив її в австрійському парляменті, підчас дебати над ним, дня 5. мая виступило міністерство Гогенварта з правительственным проєктом відокремлення Галичини. Проект одначе впав. Але Поляки потрапили обійти парлямент і в дорозі чи то цісарських розпорядків, чи секретних умов з урядом і короною, втіли зреалізувати много важних пунктів висше наведеної „галицької резолюції”. Знаємо тільки найважніші. Так 5. червня 1869 видано для Галичини правноязыкові постанови. Вони впроваджували у внутрішній службі краю і в зносінах з властями, урядами й судами (крім війська) польську мову. В 1871 р. іменував у перше цісар в радї корони з поміж Поляків так зв. „міністра без портфелю”, відомого під іншою, хоч неправильною назвою „польського міністра для Галичини”. Іменування його завсїгда повторювано при зміні кождочасного міністерства. Сей міністер мав стояти на сторожі польських інтересів в кождочаснім державнім правительстві. Коли додамо до того, що найвисший австрійський урядник в Галичині, що сидів в львівській „палаті під кавками” був завсїгда іменований з поміж Поляків і як муж

довіря та ексекUTOR волі Поляків був дійсно польським королевятком в Галичині, то можна сказати, що вже в початках 70 рр. мин. століття, Поляки, здобувши головні основи краюї автономії, були абсолютними панами краю. Галичина стала дійсно польською провінцією австрійської держави.

А все таки „*kwestya rusińska*” відбирала галицькій Польщі спокійний сон. Всі її змагання до кольонізації і польонізації української часті краю розбились остаточно о консерватизм українського мужика. І якже-ж польська шляхта могла спокійно спати, коли вони бачили, що українське село почало що раз сильнійше гомоніти і показувати своє невдоволене з існуючого стану річий?! Коли від часу так зв. кровавих баденівських виборів не було року, щоб в боротьбі українських мас за свої людські права не лялась кров і не падали трупи?!. Розвиток „українського питання” в Галичині загрожував на правду „*polski stan posiadania*” в її східній часті. Українське національне відродження грозило дійсно зірвати сю штучно й насильно сконструовану будівлю, відому під назвою „*Autonomii kraju*”. Виборча реформа до галицького сойму з 1913 р., що давала можливість Українцям впровадити в соймі третину послів сойму, дозволяла їм не допустити до ухвали ні одного закона, некористного для українського народу. В ній здобули Українці важне й успішне оружје в боротьбі своїй за поділ Галичини. Не судилось одначе їм користати з сього оружја. На перешкодї сьому станула світова війна.

Для Поляків настала та хвиля, про яку мріли

їх діди та батьки, їх національні поети-пророки, що повинна була принести їм незалежність. Станули вони на висоті завдань сеї хвилі. Позбулися-ж своїх історичних помилок, що привели їх батьківщину до упадку? Зрозуміли-ж вони потребу миру з „братнім народом“, історичні взаємини котрих будять стільки кровавих спогадів.

Даремно шукати дотичної відповіді на сі питання. Виставляючи постулат відбудовання польської держави в історичних межах, тим самим опреділили вони своє становище до українського народу. В австрійських Українців не вигасли ще традиції давньої шляхоцько-езуїтської Польщі! Надто свіже в їх пам'яті столітнє панування в Галичині! Коли отже перед їх очами станула ся страшна мара історичної Польщі, що мала стати дійсністю, стало ясным, що вони мусіли всіма силами боронитись перед претенсіями Поляків.

На чім же основували вони свої права до панування над українським народом?

На своєму історичному праві — українські землі (східна Галичина, Волинь, Поділля, Київщина) належали колись до Польщі і на тому, що після їх твердження, Українці є неспосібні до власного політично-державного життя. В дипломатичних своїх заходах, в тайних дописах до правительств центральних держав, в усій своїй пресі, в цілій повені брошур і книжок на польській і німецьких мовах, польські учені, політики, публіцисти, дипломати старали ся представити український народ як сирі, темні, етнографічні маси, без історичних традицій, без культури, які можуть бути

тільки матеріалом для чужих державностей.

Булоб ще пів біди, якби вони на сьому обмежувались.

Ні. Їм забажалось раз на завсїгди вирівнати свої політичні рахунки з австрійськими Українцями. То що сталось з їх вини на початку війни, переходить всї межі, дозволені в боротьбі культурного народу проти другого. Ми не знаємо, що хотіли осягнути Поляки, коли в другій половині серпня 1914 кинули вони в своїй пресі на весь український народ обвинувачення в державній зраді супроти Австрії. Які се мало наслідки, не трудно догадатись. По селах і місточках східної Галичини виростили цілі алеї шибениць, на яких повісили тисячі повішених невинних жертв, головно українських селян. Тюрма Австрії наповнилась українськими арештантами, між якими не бракло сивоволосих старців, ні маленьких дітей. Ніхто не мігся встеричи перед підозріннями й доносами. Був час, коли українська мова вважалась просто мовою зради. Ми не знаємо, чи дійсно прислужилися Поляки сим дїявольським вчинком справі своєї батьківщини. Належить зазначити, що проти ганебної тровлі в польській пресі не піднісся ніякий протест з боку Поляків. Ми одно тільки знаємо. Сі шибениці станули вже як окровавлене марево між обома народами на шляху їх будучности.

В результаті усеї української політики Поляків появилось відоме нам відручне письмо Франц Йосифа I.*), що в значній мірі реалізує постулат

*) Правительственне предложение в справі відокремлення Галичини буде прийняте без найменшого сумніву ав-

польських партій. (Воно явилось наслідком їх формальних переговорів з Австро-Угорщиною: з австрійським урядом переговорював в імені поляків бувший міністер, др. Білінський а з угорським відомий лідер польських соціалістів посол Дашинський.)

Австрійські Українці понесли ганебну поразку.

*

*

*

В мирний час акт австрійського монарха спричинив би формальну революцію серед українських мас в Галичині. Під нинішню воєнну пору маси її прийняли цісарське відручне письмо зі зловіщою мовчанкою. В Галичині не могло відбутись ні одно публичне віче для запротестовання проти акту. За те в політиці австрійських Українців викликав він цілу кризу. На внї виявилась вона в тому,

австрійським парламентом. Більшість німецьких партій „німецький національний союз“, християнські соціали, всі німці будуть голосувати за відокремлення, за яким вони вже заявили ся. Загалом треба сказати, що серед Німців не виключаючи й німецьких с. д. є сильна тенденція, позбутися „українського питання“, чи то через віддане Українців під „опіку“ Полякам, чи в разі потреби й Росії. Проти відокремлення Галичини, треба сподіватись, будуть Чехи й Словінці, які без галицьких послів в парламенті будуть здані на ласку й неласку Німців.

що президія українського парламентарного клубу, др. Кость Левицький і Микола Василько, зголосили свою резигнацію. Наслідком сього прийшло до реорганізації клубу на базі безумовної дисципліни. На чолі „української репрезентації“, до якої ввійшли не тільки послы австрійського парламенту, але й члени палати панів й послы соймові станула „опозиція“ (голова віцепрезидент австрійського парламенту, посол Романчук, його заступник — посол Петрушевич і др. Лев Бачинський, секретар — др. Льонгін Цегельський). Зрезигнувала теж корпоративно президія так зв. „Української Національної Ради“ — організації, що повстала зараз на початку війни, яка об'єднувала всі укр. політичні партії. Посол Василько загалом вицофав ся з політичного життя.

Протест „української парламентарної репрезінтації з дня 7.XI. 1916 р. проти відокремлення Галичини вартый того, щоб навести його в цілости:

„Наша рідна земля — читаємо в ньому (цитуємо за віденською *Neue Freie Presse*) — українське королівство Галичини й Володимирії припала австро-угорській монар-

хії на засаді дідичних прав габсбурської династії. Через пізнійше прилучення польських обшарів великого князівства краківського і князівств Затора і Освенціма, спільно два національно — і історично різні краї в один коронний край, чим створено в штучний спосіб основу для пановання польської більшости над українським народом.

Український народ Австрії ніколи не признав сеї єдности коронного краю, на-против, завсїгди протестував торжественно і рішучо проти сього, обстоюючи непохитно натуральне своє право до самоуправи своєї національної теріторії.

Заповіджене відокремлення Галичини нарушує як найбільше історичні а також вже здобуті права українського народу і віддає четвертий що до величини народ австрійської держави під необмежене панування його національного противника.

Українська нація не признасть ніколи відокремлення Галичини під польським пануванням та не зречеть ся права на самоуправу своєї національної теріторії і створення окремого українського краю в рамах Австрії".

Торжественний протест видала теж Українська Національна Рада.

В хвилі коли пишемо отсі рядки, не маємо змоги зареєструвати інших прояв кризи, які безперечно мусіли проявитись, а які повнійше характеризувалиб ревізію в політиці австрійських Українців.

В самій річі, поява відручного цісарського письма в справі відокремлення Галичини означає повне банкруцтво тої політичної лінії австрійських Українців, що є загально відомо під назвою „австрійської орієнтації“. Здасть ся нам, що нема українського політика в Австрії, котрий міг би себе ще манити ілюзіями що до „визвольної“ ролі сеї держави супроти українського народу.

Що „австрійська орієнтація“ збанкрутувала серед Українців, на се дає найкращий доказ публичний лист посла М. Василька до Костя Левицького, оголошений в Neue Freie Presse. Австрійський патріотизм сього політика ніхто не зважить ся поставити під сумнів. Його-ж треба оважати за одного із головних практичних реалізаторів політики „австрійської орієнтації“. В сьому листі, (з дати Берлін 10.XI.

1916) повідомляючи про свою резигнацію із заступника голови „Української Національної Ради“, заявляє він, що сво „Раду“ покликано до життя на початку війни як орган визвольних змагань австрійських Українців а в виду появи цісарського письма в справі відокремлення Галичини, ся організація не має рації існування.

Жаль тільки, що сталось се за пізно, коли українська земля (східна Галичина) в руїнах а її народ переживає тільки одні муки після тих великих ран, фізичних і моральних, та страшних ударів, які завдала йому сучасна війна.

Як кожда орієнтація, так і „австрійська“, корінилася ся в політичній слабості українського народу, що живе в Австрії. Були важні причини, що сприяли поширенню її. Як головну треба добачувати в ненормальному становищі українського народу в Росії. Українці з над Дністра, Полтви й Сяну жили просто надіями, що прийде остаточно день волі для їх братів з над Дніпра. І чим більше відчували вони пристрасне бажання стати вольним народом і чим більше відчували свою безсильність, тим більше звязували вони всі свої

надії з тою державою, в якій вони все таки знайшли корисніші умови боротьби за свої права й будучність і в якій користувались релятивною свободою.

Але й тут мусіли вони не тільки конкурувати з Поляками, але всіми силами боронитись проти їх плянів сотворення „Великої Польщі“. Конкуренції сеї Українці не видержали.

Се не вперве обманила Австрія Українців! В 1848 р., коли престол Габсбургів хитався під ударами революції, австрійські Українці були найвірнійшою його когортою і підпорою, здобуваючи собі ганьблячу назву „Тирольців Сходу“. Вони рахували на вдячність Австрії а дослужились того, що в 1867 р. та сама Австрія віддала їх на поталу Полякам. Та сама історія повторилась тепер, в часі сучасної війни. Мало того. Австрія, йдучи на стрічу польським домаганням, рішила зовсім не рахуватись з українським народом і трактувати його *per non est*. Чим же супроти сього являлись всі усильні заходи австрійського правительства використувати „українську справу“ в боротьбі своїй проти Росії — а вона її знаменито використала!—

як не одною ганебною провокацією?

Нам можуть сказати, що за головним жерелом нещастя, яке спало на український народ Галичини, треба шукати в некорисній для Австрії воєнній кон'юктурі, яку добре вміли використати Поляки. Таке пояснення можна розуміти, або ні. Але воно в кождім разі не оправдує кроку Австрії супроти Українців. Навпаки, воно показує тільки, що популярне гасло „визволення малих народів” в сучасній війні в устах великих, імперіялістичних держав являється звичайнісіньким обманом. Перші Українці впали його жертвою, але вони не будуть останніми. В їх положенню знайдеться ще не один недержавний народ.

Та акт з 5.XI. 1916 р. має ще в одному напрямі не мало важне значіння. Він означає повне банкруцтво політики льюїлізму українських міщанських партій взагалі. *)

Можна мати ріжний погляд на те, чи і на стільки міщанські партії поневоленого народу повинні узалежнювати себе від

*) Роблячи сей закид українським міщанським партіям, не хочу тим самим виставляти в додатному світлі політику й тактику української соціалдемократії Австрії. Навпаки, мушу признати, що вона в часі війни не тільки йшла в розріз з соціалізмом, але була реакційною.

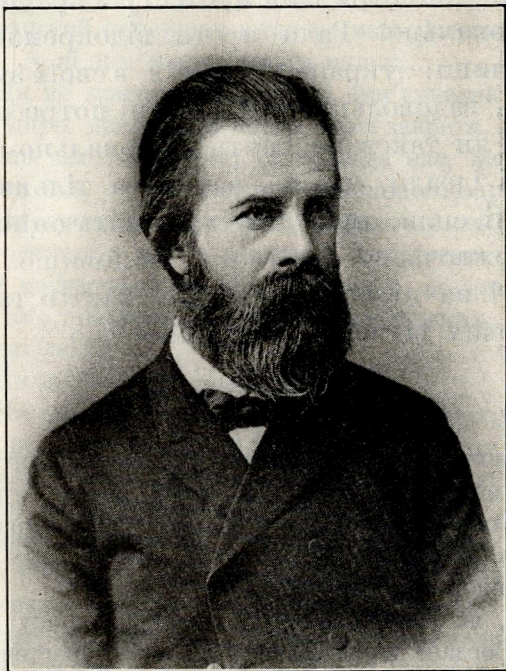
правительства держави, що являєть ся його гнобителем. Безперечна річ, що міщанські партії не можуть піти проти власної своєї природи. Вона тягне їх завсїгди туди, де вони сподївають ся своїми вислугами, без затрати енергії на масову боротьбу, добитись як найбільше концесій. Але стаючи навіть на сей погляд, треба сказати, що важні концесії, які можуть мати тревалу вартість, дають ся правительствами тільки тоді, коли за сими партіями стоять маси й коли в кожній хвилі можуть до них відкликатись.

Ми дуже добре розуміємо надзвичайно важке становище провідників української політики в Австрії в часі війни. Много обставин утруднювало се становище: військова диктатура і метерніхівський режим графа Штірка, антиукраїнська акція Поляків, неможність впливати на маси ввиду утрати частини української території Галичини і ввиду цензури, перед якою блідне французька і російська, внутрішні боротьби й інтриги в українському таборі, що в 99% мали особистий підклад а які виказали повну незрілість політичну Українців в так важний момент і брак полі-

тичного виховання тих „діячів”, що причинялись до безчечення українського імені, і т. д. Але все те не може оправдати ніяк сеї політики рабства без застережень провідників української політики в часі війни супроти австрійського правительства, яка, ніде правди діти, була тільки консеквенцією цілого курсу політики українських міщанських партій, що датується з 1909 р.

Перед наслідками „політики поклонів, крутійства, попівсько-адвокатської еквілібристики“ перестерігав колись неб. Драгоманів українських народовців. „Йдіть в народ... — кликав він в 80 рр. — то потім явитесь і в офіціальних інституціях парламентських як сила а не як лякеї і жебраки, явитесь масою а не одиницями!” Пересторога Драгоманова вийшла тільки на добре українським народовцям.

Не можна сказати, щоб на довго перед війною не відзивались подібні голоси перестороги перед сею політикою льюалізму, хочби з боку проф. Грушевського. Але його голос був голосом вопіючого во пустині. В кращім випадку бачено в нім максималізм *Prinzipienreitera*, в гіршім недотепність аматора в політиці.



Михайло Драгоманів.

„Ідїть в народ — то потім явитесь
як сила — явитесь масою, а не
одиницями”.

Може бути, що отверезенне вже насту-
пило. Бо тільки так можна розуміти зазив
в укр. пресі в ревізії української політики
і отсих кінцевих слів протесту Української
Національної Ради проти відокремлення
Галичини: „українська нація, в своїх змага-
ннях, задовольнити практичні потреби на-
роду як також досягнути національно-полі-
тичні ідеали, мусить рахувати тільки на
власні сили, при чому належить оцінюва-
ти кожодчасне політичне становище тве-
резо і на підставі реальних фактів та іс-
тнующих відносин фактичних сил”.

*

*

*

Знова, в сій злій годині для українського на-
роду зявив ся перед ним геній руїни України.
Наче змія вкрадаєть ся в зболілу душу Українця,
крадькома кидаючи в неї зерно зневіри: яким шля-
хом тепер вам йти? де шукати помочі?

О, як мучило се питання розпуки душу вели-
кого Богдана після катастрофи під Берестечком?!
Як мусів давити він свій біль, щоб легше зробити
той розпачливий крок, що мав такі фатальні нас-
лідки для українського народу...

Або возьмім політику австрійських Українців
після 1848 р., коли Австрія зрадила „Тирольців
Сходу” й віддала їх на ласку й не ласку Полякам.
Чи-ж не розпука зродила тоді серед більшости то-

дішної української інтелігенції погляд: „волимо радше втонути в російському морі, як згинутися в польському болоті“? Навіть такий чільний коріфей українського національного відродження з 40 рр. XIX ст. як товариш і друг Маркіяна Шашкевича, Яків Головацький перейшов в так зв. москофільський табір... А за ним багато, багато інших..

Ми не знаємо, що принесе нам сучасна війна. Будучність найблизша перед нами закрита. Але те все, що вже тепер діється довкола нас, ізза нас, але без нас, — таке зловіще для нашого народу.

Чи повторить ся історія „фатальних помилок“? Чи повстане у нас справдішнє, українське „новочасне москофільство“? Адже-ж над поширенням його вже працюють в деяких неутральних краях нечесні люди.

Не хочемо бути пророками.

На одно тільки звернемо увагу. Австрійська Україна завсїгди свої відроджуючі й життєві соки черпала з російської України. Питанне, що з нею станеть ся, вважаємо другорядним супроти кардинального питання: чи і як скоро прозріють селянські і робітничі маси на російській Україні. Тут весь секрет розв'язки „українського питання“ взагалі. Отверто треба сказати, що володарем душ сих мас є кождий, тільки не передова фаланга українського національного відродження, українська інтелігенція в широкому розумінню сього слова. Ті, що бажають сі маси піднести на найвисші щаблі прогресу — вони нині являють ся ще чужинцями для сих мас. Не рівна є отже боротьба їх з всякими претендентами до сих міліонових незрячих

мас. Але ми ні на хвилю не сумніваємось, в чию користь покінчить ся боротьба. Кінець її буде днем воскресення із мертвих великого народу, нині забутого, неґованого, погорджуваного й оплюваного.

В часи важкого перелому серед українсько-галицького суспільства в 80 рр. мин. ст. виступив неб. Франко зі своїми товаришами з гаслом:

„Лупайте сю скалу!“ Скалу мертвецького сну українських мас та байдужности, нікчемности й подлости інтеліґенції, що вийшла з тих мас і живе його коштом!

Два авторітети визнавали сі маси тоді: бога на небі і цісаря на землі. Інтеліґенція їх була їм чужа. Вона за малими виїмками балакала тоді по польськи й соромила ся сих мас. Треба було надмірної любови до них, яка горіла в серці Франка і його товаришів, треба було повного самовідречення, щоб піти сим „каменярським шляхом“. Якже-ж до непізнання змінилась галицька Україна після двох десятків років сеї важкої праці над відродженням українських мас!...

„Лупайте сю скалу!“ Се гасло в слушний час пригадано на російській Україні. Шлях який веде через його, свободний від всяких орієнтацій, він хоронить кожного від всяких іллюзій і помилок, але він тернистий і вимагає великих жертв.

Щож? Без мук, терпінь і великих жертв неможлива воля нашого народу!

Genève 20. XI. н. ст. 1916.



ЧИТАЙТЕ і ШИРІТЬ

Видання Бібльотеки „Новий Сьвіт”!

До тепер вийшли і продають ся ось такі книжочки:

- | | | |
|--------|--|----|
| Ч. 1. | Червоний Кобзар, (збірник найкрасших ц. робітничих пісень і поезій) (вичерпано) | |
| Ч. 2 | Е. Гуцайло: Кінець Сьвіта | 10 |
| Ч. 3. | Наш Прометей. З нагоди сотих уродин Т. Шевченка. Збірка статей. З 5 образками. | 10 |
| Ч. 4. | Червоний Кобзар, друга збірка найкрасших робітничих пісень і поезій З (3 образками) | 10 |
| Ч. 5. | Давид Едельштат: Американський Робітник. Сценічна картина з американського робітничого життя, в трох відслонах | 10 |
| Ч. 6. | Робітнича Читанка | 15 |
| Ч. 7. | П. Ляфарг: Біблія Капіталіста | 10 |
| Ч. 8. | І. Г.: Гори трупів і море крови та сліз | 5 |
| Ч. 9. | ” Золото і нужда в Америці | 5 |
| Ч. 10. | Мей Вуд Саймонс: Жінка і соціяльне питанє | 10 |
| Ч. 11. | Дамян Бориско: Соціалізм а Релігія | 15 |
| Ч. 12. | І. Ван ден Брінк: Важне Питанє | 5 |
| Ч. 13. | Робітнича Читанка. Часть II. | 10 |
| Ч. 14. | В. Левинський: Відокремленне Галичини | 12 |
| | Календар „Новий Сьвіт“ на рік 1915 | 15 |
| | Календар „Новий Сьвіт“ на рік 1917 | 30 |

ПЕРЕПИСНІ КАРТКИ:

1. Новий Сьвіт. — 2. Е. Гуцайло. — 3. Відділ
Укр. Соц. Дем Пар. в Монтреал. Поодинокі по 3

*

*

*

- | | |
|--------------------------------------|--------|
| Робітничий Календар на рік 1913 | 25 |
| Гумористичний Календар на рік 1913 | 25 |
| 15 чисел „Доброї Новини“ з 1913 року | \$1.50 |

ГРОШІ І ПИСЬМА ПОСИЛАЙТЕ НА АДРЕСУ:

NOWYJ SWIT

Box 1051, Montreal, Que., Canada.

Книгарням і кольпортерам великий рабат.

ДРУКАРНЯ „НОВИЙ СЬВІТ”

ВИКОНУЄ

всякі друкарські роботи, як: оголошення, тікети, коверти, книжки і т. п. гарно і точно по уміркованій ціні.

: : На провінції виконує сейчас. : :

Заходіть на 173 Clarke St. Монтреал

Письма шліть на адресу:

NOWYJ SWIT, Box 1051, Montreal, Canada

ЧИ ВИ Є ПЕРЕДПЛАТНИКОМ „НАРОДНОЇ ВОЛІ”?

Коли ще сеї часописї не передплачуєте, то зачніть передплачувати сейчас.

„НАРОДНА ВОЛЯ” є одною з найбільших українських часописий в новім і старім краю.

„НАРОДНА ВОЛЯ” виходить три рази тижнево — вівторок, четвер і суботу.

„НАРОДНА ВОЛЯ” подає цікаві новини американські, краєві, суспільно-наукові розвідки і все, що дотичить життя українського робочого народа в Америці і на Україні.

ПЕРЕДПЛАТА ВІНОСИТЬ:

До Канади і Старого краю на рік . . \$3.50
на пів року . \$1.75

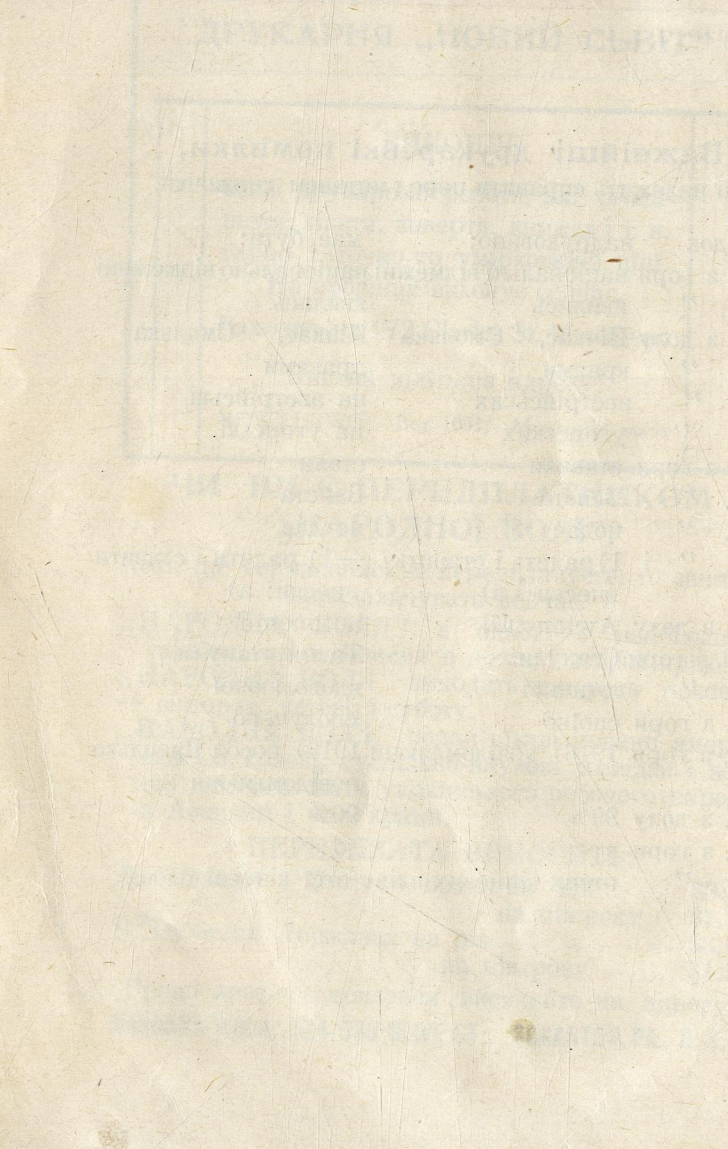
В Злучених Державах на рік \$3.00
на пів року \$1.50

Гроші враз з замовленем висилайте на адресу:

НАРОДНА ВОЛЯ, 524-530 OLIVE ST., SCRANTON, PA., U. S. A.

Важніші друкарські помилки, які належить справити перед читанем книжочки.

ст.	рядок	надруковано:	має бути:
4	6.	з гори національні відмежні	національно відмежені
"	11.	" явились	явилась
5	6.	з долу Пічкас, Смоляка	Пінкас, Смолька
6	5.	" краями	правами
"	2.	" австрійських	на австрійські
"	1.	" угорських	на угорські
7	5.	з гори ставали	стали
"	8.	" Бейста	Байста
"	25.	" подає	не дає
"	5.	" і 1) радить і ставить: внески і а)	—1) радити і ставити внески: а)
11	11.	з долу Awtonomii	autonomii
12	2-3.	з гори Станули	Та чи станули
"	8.	" дотичної	вдоволяючої
16	4.	з гори споїно	сполучено
18	1.	з гори 1916) повідомляючи	1916) посол Василько повідомляючи
21	3.	з долу 99%	90%
24	3.	з гори в	до
"	4.	" отсих кінцевих слів	отсї кінцеві слова



Приймаєте ся передплату на Перший Український Соціалістичний Дневник „РОБІТНИК”

який пічне виходити в м. марті сего року замість
„Робітника тижневника.

Редагувати дневник буде МИРОСЛАВ СІЧИНСЬКИЙ при
співучасті лучших публіцистичних сил.

ПЕРЕДПЛАТА НА ДНЕВНИК:

В Зл. Дер. і Канаді:	В місті Клівленді:
На рік..... \$4.00	На рік..... \$6.50
На пів року 2.25	На пів року 3.75
На чверть року . 1.50	На чверть року . . 2.50

ПРИСИЛАЙТЕ ПЕРЕДПЛАТУ ЗАРАЗ НА АДРЕС:

„РОБІТНИК”

2335 W. 11-th St., (Koreny's Bldg.) CLEVELAND, OHIO, U. S. A

ЧИТАЙТЕ І ШИРІТЬ „РОБІТНИЧЕ СЛОВО”

поступову часопись для працюючого люду. Ся часопись вказує робітникам правдуву дорогу до поліпшення робітничого становища і пояснює те, що для робітників не ясне; подає робітничі і всякого рода новини.

„Робітниче Слово” виходить кожного четверга і коштує на рік: в Канаді \$1.50 в Зл. Державах \$1.75. Пишіть по оказові числа і посилайте передплату на слідуючу адресу:

ROBITNYSCHE SLOVO, Box 64, Toronto, Canada.

ПЕРЕПЛЕТНЯ КНИЖОК

С. БЕРЛАДИНА

приймає в переплет всякі книжки, як: бібліотечні, торговельні, бюрові, ноти, мапи, записки і т. п. Золотить і посрібляє по низькі ціні.

Заходіть або пишіть на адресу:

413A FRONTENAC ST., MONTREAL, Canada.

часопись, що виходить лише для думаючих людей і ніколи не вагається сказати правди в очі.

„Робочий Народ“ є робітничою часописною і видається за робітниками, за робітничі гроші, для робітників.

„Робочий Народ“ каже правду про всяких дурисьвів і обманців робочого люду.

„Робочий Народ“ каже правду про політичних агентів всіх капіталістичних партій.

„Робочий Народ“ відкриває всі заходи капіталістичної кляси для туманення і поневолювання робітників.

„Робочий Народ“ не боїться сказати правди про яких би то не було урядників, панів, міністрів чи монархів.

„Робочий Народ“ каже правду про суди, про поліцію і військо. — „Робочий Народ“ каже правду про пошів, які служать не богови а мамоні.

„Робочий Народ“ каже правду про часописи, що за юдині гроші торгують народною темнотою.

„Робочий Народ“ описує відносини у майнах і фабриках і виказує, чому ті, що працюють, такі бідні і слабкі, а ті, що нічого не роблять такі ситі, здорові та багаті.

„Робочий Народ“ каже все правду, і то в тій цілі, аби робітники порозуміли свою кривду та навчилися, як мають від неї виратувати ся.

От через те Ви мусите читати і передплачувати „Робочий Народ“.

Виходить що тижня і коштує на рік:

В Канаді \$1.50. — В других краях \$1.75.

Пишіть за ним зараз на адрес:

ROBOTCHYJ NAROD

BOX 3658 (ST. B.), WINNIPEG, MAN., CANADA.





PA 3114 y